

Документ: ГОСТ 17398-72

Название: Насосы. Термины и определения

Название на английском: Pumps. Terms and definitions

Область применения: Настоящий стандарт устанавливает применяемые в

науке, технике и производстве термины и определения

основных понятий насосов

 Статус документа:
 действующий

 Дата издания:
 01.09.1986

 Переиздание:
 переиздание

 Дата последнего изменения:
 12.09.2008

Общероссийский Классификатор Стандартов (ОКС)

01.0 ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ. ТЕРМИНОЛОГИЯ.

40.2 СТАНДАРТИЗАЦИЯ. ДОКУМЕНТАЦИЯ / Словари

3 - / Гидравлические и пневматические системы и компоненты общего назначения (Словари)

23.0 ГИДРАВЛИЧЕСКИЕ И ПНЕВМАТИЧЕСКИЕ

80 - СИСТЕМЫ И КОМПОНЕНТЫ ОБЩЕГО НАЗНАЧЕНИЯ / $\frac{\text{Насосы}}{\text{Насосы}}$ /

Классификатор Государственных Стандартов (КГС)

Г00 Машины, оборудование и инструмент -> Общие

- <u>правила и нормы по машиностроению</u>-> <u>Термины и</u> обозначения



17398-72

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СТАНДАРТ СОЮЗА ССР

HACOCЫ

ТЕРМИНЫ И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

FOCT 17398-72

Издание официальное

цена 15 коп.

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ СССР ПО СТАНДАРТАМ Москва



УДК 621.65: 001.4(083.74)

Группа ГОО

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СТАНДАРТ СОЮЗА ССР

НАСОСЫ Термины и определения

ГОСТ 17398-72

Pumps. Terms and definitions

Постановлением Государственного комитета стандартов Совета Министров СССР от 6 января 1972 г. № 30 срок введения установлен с 01.01.73

Настоящий стандарт устанавливает применяемые в науке, технике и производстве термины и определения основных понятий насосов.

Термины, устанавливаемые настоящим стандартом, обязательны для применения в документации всех видов, учебниках, учебных пособиях, технической и справочной литературе. В остальных случаях применение этих терминов рекомендуется. Для каждого понятия установлен один стандартизованный термин. Применение терминов—синонимов стандартизованного термина запрещается. Недопустимые к применению термины-синонимы приведены в стандарте в качестве справочных и обозначены пометой «Ндп».

В случаях, когда существенные признаки понятий содержатся в буквальном значении термина, определение не приведено и соответственно в графе «Определение» поставлен прочерк. В терминах, начинающихся со слова «много» (например, «многопоточный»), допускается замена этого слова на цифровую приставку (например, «десятилоточный»).

В стандарте под жидкой средой понимается капельная жидкость, которая может содержать твердую или газовую фазу.

В стандарте для стандартизованных терминов в качестве справочных приведены эквиваленты на английском (E), немецком (D)

и французском (F) языках.

Стандарт содержит приложения, в которых приведены классификационные схемы видов насосов по общим конструктивным признакам (приложение 1), видов насосов по принципу действия и конструкции (приложение 2) и видов насосных агрегатов (приложение 3). Стандартизованные термины набраны полужирным шрифтом, их краткая форма—светлым, а недопустимые синонимы—курсивом.

Издание официальное

Перепечатка воспрещена

Переиздание. Сентябрь 1986 г.

© Издательство стандартов, 1987

CTD. 2 FGCT 17398-72

Термин

Определение

ВИДЫ НАСОСОВ ПО ПРИНЦИПУ ДЕЙСТВИЯ И КОНСТРУКЦИИ

1. Hacoc

Ндп. Помпа

- E. Pump
- D. Pumpe
- F. Pompe
- 2. Динамический насос
 - E. Rotodynamic pump
 - D. Rotodynamische Pumpe
 - F. Pompe rotodynamique
- 3. Лопастный насос
- 4. Насос трения
- 5. Электромагнитный насос

 - Electromagnetic pump
 D. Elektromagnetische Pumpe
 - F Pompe electromagnétique
- 6. Центробежный насос
 - E. Centrifugal pump D. Kreiselpumpe

 - F. Pompe centrifuge
- 7. Осевой насос
 - Нлп. Пропеллерный насос
 - E. Axial flow pump
 - D. Axialkreiselpumpe
 - F. Pompe hélice
- 8. Черпаковый насос
- 9. Вихревой насос
 - E. Peripheral pump.
 - D. Peripheralpumpe
 - F. Pompe à entraîmement de liquide.
- 10. Свободновихревой насос
 - Ндп. Насос со свободным вих-
 - Смерчевой насос
 - E. Torque flow pump
 - D. Freistrompumpe
 - F. Pompe tourbillon
- 11. Шисковый насос
 - E. Inclined Archimedean screw
 - D. Schneckentrogrumpe
 - F. Pompe à vis d'Archimède
- 12. Дисковый насос

Машина для создания потока жидкой среды

Насос, в котором жидкая среда перемещается под силовым воздействием на нее в камере, постоянно сообщающейся со входом и выходом насоса

Динамический насос, в котором жидкая среда перемещается путем обтекания лопасти

Динамический насос, в котором жидкая среда перемещается под воздействием сил трения

Динамический насос, в котором жидкая среда перемещается под воздействнем электромагнитных сил

Лопастиой насос, в котором жидкая среда перемещается через рабочее колесо от центра к периферии

Лопастной насос, в котором жидкая среда перемещается через рабочее колесо в направлении его осн

Насос трения, в котором жидкая среда перемещается через отвод от периферви к центру

Насос трения, в котором жидкая среда перемещается по периферии рабочего колеса в тангенциальном направлении

Насос трения, в котором жидкая среда перемещается преимущественно вне рабочего колеса от центра к периферии

Насос трения, в котором жидкая среда перемещается через винтовой шнек в направлении его оси

Насос трения, в котором жидкая среда перемещается через рабочее колесо от центра к периферии

FOCT 17398-72 Ctp. 3

Продолжение

Термии

Определение

13. Вибрационный насос

14. Струйный насос

E. Water ejector D. Wasserstrahlpumpe

F. Pompe hydro-éjecteur

15. Наклоннодисковый насос Нап. Насос с наклонным дис-

16. Центробежно-вихревой насос

E. Inclined rotor pump

D. Schrägscheibenpumpe
 F. Pompe a disque oblique

17. Жестколопастной насос

18. Поворотно-лопастной насос

E. Axial flow pump with adjustable or variable pitch blades

D. Axial Pumpe mit einstellbaren oder verstellbaren Schauielu.

F. Pompe hélice à pales orientables

19. Закрыто-вихревой насос Нап. Вихревой насос

20. Открыто-вихревой насос

Нап. Вихревой насос открытого ruma

E. Side channel pump

D. Seitenkanalpumpe

F. Pompe a canal lateral

21. Лабиринтный насос

22. Червячный насос

E. Scoop pump.

23. Насос со спиральным отводом

E. Volute pump
 D. Spiralgehäusepumpe

F. Pompe à volute

24. Насос с полуспиральным отводом

25. Насос с кольцевым отводом

E. Circular casing pump; Annular casing pump

 D. Ringgehäusepumpe; Wulstgehäusepumpe

F. Pompe à corps torique

Насос трения, в котором жидкая среда перемещается в процессе возвратнопоступательного движения

Насос трения, в котором жидкая среперемещается внешним потоком жидкой среды

Насос трения, в котором жидкая среда перемещается от центра к периферин вращающегося наклонного диска

Динамический насос, в котором жидкая среда перемещается от центра к периферии и по периферии рабочего колеса (колес) в тангенциальном ваправоении

Осевой насос, в котором положение допастей рабочего колеса относительно ступицы постоянно

Осевой насос, в котором положение лопастей рабочего колеса может регулироваться

Вихревой насос, в котором среда подводится непосредственно в неподвижный кольцевой канал

Вихревой насос, в котором 26日月8年第 среда подводится в неподвижный кольцевой канал через рабочее колесо

Шнековый насос, в котором шнек и обойма имеют нарезки противоположного направления

Шнековой насос с обоймой без на-

резки

CTP. 4 FOCT 17398-72

Продолжение

Термин	Продолжение Определение
1 Cy a so	Опусление
26. Насос с двухзавитковым от- водом	
E. Double volute pump D. Doppelspiralgehäusepumpe F. Pompe a double volute	61 <u>.</u> #81
27. Насос с направляющим аппа-	· —
E. Diffuser pump	C-FET
D. Leitradpumpe F. Pompe à diffuseur à ailettes	
28. Насос с закрытым рабочим ко-	
E. Centrifugal pump with shrou- ded impeller	5 V.,
 D. Kreiselpumpe mit geschlosse- nem Rad 	
F. Pompe centrifuge avec roue ouverte	
29. Насос с открытым рабочим ко- лесом	
E. Centrifugal pump with open impeller D. Kreiselpumpe mit offenem Rad	
P. Pumpe centrifuge semi-ouve-	€2
30. Объемный насос Нда. Насос вытеснения Гидростатический насос Е. (Positive-) displacement pump D. Verdrängerpumpe F. Pompe volumétrique	Насос, в котором жидкая среда пере- мещается путем периодического измене- иля объема занимаемой ею камеры, по- переменно сообщающейся со входом и выходом насоса
31. Роторный насос Нап. Ротационный насос Е. Rotary-displacement pump D. Roticrende Verdrängerpumpe F. Pompe volumetrique rotative	Объемный насос с вращательным или вращательным и возвратно-поступатель ным движением рабочих органов неза висимо от характера движения ведуще го ввена насоса Объемный насос с поямоливейных
52. Возвратно-поступательный на- сос Ндв. Поршневой насос Е. Oscillating displacement pump D. Oszillierende Verdränger- Pumpe F. Pompe volumétrique alterna- tive	возвратно-поступательным движенным рабочих органов независимо от харак- тера движения ведущего звена насоса
33. Крыльчатый насос E. Semi-rotary pump D. Flügelpumpe F. Pompe semi-rotative	Объемный насос с возвратно-поворот ным движением рабочих органов неза- висимо от характера движения воду- щего звена насоса
34. Вращательный насос	Объемный насос с вращательным дви

Объемный насос с вращательным дви-жением ведущего звева насоса

FOCT 17398-72 Crp. 5

Продолжение

Термин 35. Прямодействующий насос E. Direct acting pump D. Direktwirkende Pumpe F. Pompe à action directe 36. Поворотный васос 37. Роторно-вращательный насос Ндп. Коловратный насос 38. Роторио-поступательный насос Ндп. Кулисный насос 39. Роторно-поворотный насос 40. Зубчатый насос Нап. Плоскоколовратный насос 41. Винтовой насос Ндп. Червячный насос E. Screw pump D. Schraubenspindelpumpe F. Pompe à vis 42. Шестеренный насос Ндп. Шестеренчатый насос E. Gear pump D. Zahnradpumpe F. Pompe à engrenages 43. Коловратный насос E. Rotary piston lobe type pump; Lobular pump (USA) D. Kreiskolbenpumpe F. Pompe à lobes 44 Шланговый насос Ндп. Перистальтический насос E. Flexible tube pump D. Schlauchpumpe F. Pompe à paliettes entrainées 45. Шестеренный насос с внешним запепленнем E. External gear pump Zahnrad-D. Aubenverzahnte pumpe. F. Pompe à engrenages à denture exterieure 46. Шестеренный васос с внутренним зацеплением E. Internal gear pump D. Innenverzahnte Zahnrad-

ритре

ture interieure

F. Pompe à engrenages à den-

Объемный насос с возвратно-постувательным движением ведущего звена насоса

Определение

Объемный насос с возвратно-поворотным движением ведущего звена насоса Роторный насос с вращательным движением рабочих органов

Роторный насос с вращательным и возвратно-поступательным движением рабочих органов

Роторный насос с вращательным и возвратно-поворотным движением рабочих органов

Роторио-вращательный насос с перемещением жидкой среды в плоскости перпендикулярной оси вращения рабочих органов

Роторно-вращательный насос с перемещением жидкой среды вдоль оси вращения рабочих органов

Зубчатый насос с рабочими органами в виде шестерен, обеспечивающих геометрическое замыкание рабочей камеры и передающих крутящий момент

Зубчатый насос с рабочими органами в виде роторов, обеспечивающих только геометрическое замыкание рабочей камеры

Зубчатый насос с рабочим органом в виде упругого шланга, пережимаемого вращающимися роликами

CTP. 6 FOCT 17398-72

Продолжение

Термии 47. Одновинтовой насос Ндп. Героторный масос E. Helical rotor pump D. Exzenterschneckenpumpe F. Pompe à vis excentrée 48. Двухвинтовой насос Нап. Негерметичный двихвинтовой насос E. Two screw pump D. Zweispindelige Pumpe F. Pompe à deux vis 49. Трехвинтовой насос E. Three screw pump D. Dreispindelige Pumpe F. Pompe à trois vis 50. Многовинтовой насос E. Multiscrew pump D. Mehrspindelige Pumpe F. Pompes à plusieurs vis 51. Роторио-поршневой насос 52. Шиберный насос E. Roller vane pump; Sliding vane pump (USA) D. Drehschieberpumpe F. Pompe à paliettes entraînées 53. Аксиально-поршневой насос E. Axial piston pump D. Axialkolbenpumpe F. Pompe à pistons axiaux 54. Раднально-поршневой насос E. Radial piston pump D. Radialkolbenpumpe F. Pompe à pistons radiaux 55. Насос с наклонным блоком E. Axial piston pump rotary cylinder type 56. Насос с наклонным диском 57. Пластинчатый насос Ндп. Лопастной насос E. Vane type pump 58. Фигурно-шиберный насос

59. Насос однократного действия

Винтовой насос, в котором замкнутая камера образована винтом и неподвижной обоймой

Определение

Винтовой насос, в котором замкнутая намера образована двумя винтами, находящимися в зацеплении, и неподвижной обоймой

Винтовой насос, в котором замкнутая камера образована тремя винтами, находящимися в зацеплении, и неподвижной обоймой

Винтовой насос, в котором замкнутая камера образована более чем тремя винтами, находящимися в зацеплении, и неподвижной обоймой

Роторно-поступательный насос с рабочими органами в виде поршней или плунжеров

Роторно-поступательный насос с рабочими органами в виде шиберов

Роторно-поршневой насос, у которого ось вращения ротора параллельна осям рабочих органов или составляет с ними угол менее или равный 45°

Роторно-поршиевой насос, у которого ось вращения ротора перпендикулярна осям рабочих органов или составляет с ними угол более 45°

Авсиально-поршневой насос, у которого оси ведущего звена и ротора наклонного блока пересекаются

Аксиально-поршневой насос, у которого ведущее звено и ротор расположены на одной оси

Шиберный насос, в число рабочих органов которого входят шиберы, выполненные в виде пластии

Шиберный пасос, в число рабочих органов которого аходят шиберы фигурного профиля

Роторный насос, у которого жидкая среда вытесняется из замкнутой камеры один раз за один оборот ротора

FOCT 17398-72 Ctp. 7

Продолжение

Термин				
60.	Насос двукратного действия			
61.	Насос многократного действия			
62.	Поршневой насос E. Piston pump D. Koibenpumpe			
	F. Pompe à pistons Плунжерный насос Ндп. Скальчатый насос Е. Plunger pump D. Plungerpumpe			
64.	F. Pompe à pistons-plongeurs Диафрагменный насос E. Diaphragm pump D. Membranpumpe			
65.	F. Pompe à membrane Вальный насос E. Power pump D. Kurbelpumpe			
66.	F. Pompe mécanique Kpenomentum nacoc E. Crank pump D. Kurbelpumpe			
67.	F. Pompe mecanique Кулачковый масос E. Piston pump with cam drive			
68.	Аксиально-кулачковый насос E. Swash plate operated pump D. Taumelscheibenpumpe F. Pompe à pistons axiaux à plateau de commande oblique			
69.	Радиально-кулачковый насос			
70.	Однопоршневой насос E. Single cylinder pump D. Einkolbenpumpe F. Pompe à pistons monocylin-			
71.	drique Двухлоршиевой насос Е. Two cylinder pump D. Zweikolbenpumpe F. Pompe à pistons à deux cylindres			

Роторный насос, у которого жидкая среда вытесняется из замкнутой камеры два раза за один оборот ротора :

Определение

Роторный насос, у которого жидкая среда вытесняется из замкнутой камеры несколько раз за один оборот ротора

Возвратно-поступательный насос, у которого рабочие органы выполнены в виде поршией

Возвратно-поступательный насос, у которого рабочие органы выполнены в виде плунжеров

Возвратно-поступательный насос, у которого рабочне органы выполнены в виде упругих диафрагы

Возвратно-поступательный насос с вращательным движением ведущего звена

Вальный насос с кривошилио-шатунным механизмом передачи движения к рабочим органам

Вальный насос с кулачковым мехаинзмом передачи движения к рабочим органам

Кудачковый насос, у которого ось вращения ведущего звена параллельна оси рабочих органов или составляет с инми угол менее или равный 45°

Кулачковый насос, у которого ось вращения ведущего звена перпендикулярна оси рабочих органов или составляет с ними угол более 45°



Стр. 8 ГОСТ 17398-72

Продолжение

Термии	Определение
72. Трехпоршневой насос Е. Three cylinder рашр D. Dreikolbenpumpe F. Pompe à pistons à trois cylindres	
73. Minoronopumeseă nacoc E. Multicylinder pump D. Vielkolbenpumpe F. Pompe à pistons à plusieurs cylindre	Поршневой насос, у которого число поршней более трех
74. Одноплунжерный насос E. Single plunger pump D. Einplungerpumpe F. Pompe à piston-plongeur monocylindrique	
75. Двухвлунжерный насос E. Double plunger pump D. Zweiplungerpumpe F. Pompe a piston-plongeurs à deux cylindres	
76. Трехплунжерный насос E. Triple plunger pump D. Dreiplungerpumpe F. Pompe à piston-plongeurs à trois cylindres	-
77. Многоплунжерный насос Е. Multiplunger pump D. Vielplungerpumpe F. Pompe ä pistön-plongeurs ä plusieurs cylindres	Плунжерный насос, у которого число плунжеров более трех
78. Насос одностороннего действия Ндп. Насос простово действия Е. Single acting piston pump D. Einfachwirkende Kolbenpumpe F. Pompe à pistons à simple effet	Возвратно-поступательный насос, у которого жидкая среда вытесняется из замкнутой камеры при движении рабочего органа в одну сторону
 Насос двухстороннего действия Ндп. Насос двойного действия Е. Bucket pump (double acting) D. Scheibenkolbenpumpe F. Pompe à pistons (à double effet) 	чего органа в обе стороны
80. Дифференциальный насос E. Differential piston pump D. Differentialkolbenpumpe F. Pompe à pistons diffiérentiels	Возвратно-поступательный насос, у которого жидкая среда заполняет (вытесняется) замкнутую камеру при движении рабочего органа в обе сторомы и вытесняется (заполняет) из нее при движении рабочего органа в одну сторому
 Поступательно-поворотный на- сос 	Возвратно-поступательный насос с возвратно-поворотным движением веду-

щего звена



FOCT 17398-72 CTD. 9

Продолжение

Терман

Определение

82. Односторонний насос

83. Оппозитный насос

84. V-образный насос

E. V-type piston pump

- D. Kolbenpumpe mit Zylindern in V-Form
- cylindres en V avec F. Pompe

85. Звездообразный насос

.86. Однорядный насос

87. Двухрядный насос

.88. Многорядный насос

E. In-line pump

B. Reihenkolbenpumpe

F. Pompe à pistons à sylindres en ligne

89. Горизонтальный насос

- E. Horizontal pump
- D. Horizontalpumpe F. Pompe horizontale

90. Вертикальный насос

- E. Vertical pump
- D. Vertikalpumpe
- F. Pompe verticale

91. Консольный насос

- E. Pump with overhung impeller
- D. Pumpe mit fliegend angeordnetem Laufrad
- F. Pompe à roue en porte-faux

92. Моноблочный насос

- E. Unit construction pump
- D. Blockpumpe
- F. Pompe monobloc groupe de pompage monobloc

93. Насос с выносными опорами

- E. Pump with external bearing (s)
- D. Pumpe mit Außenlager
- F. Pompe à paliers extérieurs

Объемный насос, у которого оси рабочих органов парадледыны и расположены по одну сторону от его привода

Объемный насос, у которого рабочне органы расположены на одной оси до обе стороны его привода

Объемный насос, у которого рабочие органы расположены на двух пересекавощихся осях по одну сторону от его привода

Объемный насос, у которого рабочне органы расположены на нескольких пересекающихся осях

Объемный насос, у которого оси рабочих органов расположены в одной

плоскости

Объемный насос, у которого оси рабочих органов расположены в двух параллельных плоскостях

Объемный насос, у которого оси ра-бочих органов расположены в нескольких парадлельных плоскостях

Насос, у которого ось расположения, перемещения или вращения рабочих органов расположена горизонтально вне зависимости от расположения оси привода или передачи

Насос, у которого ось расположения. перемещения или вращения рабочих органов расположена вертикально вне зависимости от расположения оси привода или передачи

Насос, у которого рабочне органы расположены на консольной части его вала

Насос, у которого рабочне органы расположены на валу двигателя

Насос, подшинниковые опоры которого изолированы от подаваемой жидкой среды

CTP. 10 FOCT 17398-72

Продолжение

	Термия	Определение			
94.	Hacoc с внутрениями опорами E. Pump with internal bea- ring(s) D. Pumpe mit Innenlager	Насос, подшилниковые опоры которо- го сопринасаются с подаваемой жидкой средой			
95.	F. Pompe à coussinet intérieur Насос с боковым входом E. Side suction pump D. Pumpe mit seitlichem Eintritt F. Pompe à aspiration latérale	Насос, к которому жидкая среда под- водится в направлении, перпендикуляр- ном оси рабочих органов			
15070	Hacoc c ocesum sxogom E. Axial suction pump D. Pumpe mit axialem Eintritt F. Pompe à aspiration axiale	Насос, у которого жидкая среда под- водится в направлении оси рабочих органов			
	Насос двухстороннего входа Ндв. Двухсторонний насос Е. Double entry pump D. Zweiströmige Pumpe F. Pompe à double flux	Насос, у которого жидкая среда под- водится к рабочим органам с двух противоположных сторон			
-500	Одноступенчатый насос E. Single stage pump D. Einstufige Pumpe F. Pompe à un étage	Насос, в котором жидкая среда пере- мещвется одины комплектом рабочих органов			
99.	Двухступенчатый насос E. Two stage pump D. Zweistufige Pumpe F. Pompe à deux étages	Насос, в котором жидкая среда пере- мещается последовательно двумя, ком- плектами рабочих органов			
100.	Mиогоступенчатый насос Е. Multistage pump D. Mehrstufige Pumpe F. Pompe à plusieurs étages	Насос, в котором жидкая среда пере- мещается последовательно несколькими комплектами рабочих органов			
101.	Однопоточный насос E. Single entry pump D. Einströmige Pumpe F. Pompe à simple flux	Насос, у которого жидкая среда по- дается через один отвод			
102.	Двухлоточный насос E. Double entry pump D. Zweiströmige Pumpe F. Pompe à double flux	Насос, у которого жидкая среда по- дается через два отвода			
103.	MHOFOROTOMMAÑ HECOC D. Mehrströmige Pumpe F. Pompe à plusieurs flux	Насос, у которого жидкая среда по- дается через несколько отводов			
104.	Секционный насос Е. Stage chamber pump D. Stulengehäusepumpe F. Pompe à corps segmenté, à diffuseurs rapportés	Многоступенчатый или многопоточный насос с торцовым разъемом каждой ступени			
195.	Hacoc с торцевым разъемом E. Radially split pump D. Quergeteilte Pumpe F. Pompe à joint perpendiculaire à l'axe	Насос, с разъемом корпуса в плос- кости, перпендикулярной оси рабочих органов			



FOCT 17398-72 Ctp. 11

Продолжение

Термин 106. Насос с осевым разъемом E. Axially split pump D. Längsgeteilte Pumpe F. Pompe à joint longitudinal 107. Двухкорпусный насос E. Barrel insert pump D. Zweigehäusepumpe F. Pompe à double enveloppe 108. Насос с защитным корпусом Нлп. Бронированный насос E., Armoured pump D. Panzerpumpe F. Pompe à revêtement antiabrasif 109. Футерованный насос E. Lined pump D. Stoffausgekleidete Pumpe F. Pompe à revêtement interieur 110. Погружной насос Нап. Погружной штанговый Nacoc. E. Submerged pump D. Tauchpumpe F. Pompe immersa 111. Скважинный насос E. (Shallow) well pump D. Brunnenpumpe F. Pompe de puits 112. Насос с трансмиссионным

113. Обратимый насос

J1094

114. Насос с реверсивным потоком Реверсивный насос

E. Reversible pump

D. Reversible Pumpe

F. Pompe à débit réversible

115. Регулируемый насос

E. Variable capacity pump
 D. Regelbare Pumpe

F. Pompe à débit réglable

116. Дозировочный насос

E. Proportioning pump

D. Dosierpumpe

F. Pompe doseuse

117. Ручной насос

E. Hand pump

D. Handpumpe

F. Pompe a bras

Определение

Насос с разъемом корпуса в плоскости оси рабочих органов

Насос с дополнительным внешним корпусом, рассчитанным на большое статическее давление

Насос с внутренним съемным корпусом, стойким к воздействию подаваемой жидкой среды

Насос, проточная часть которого футерована материалом, стойким к воздей-ствию подаваемой жидкой среды

Насос, устанавливаемый под уровнем подаваемой жидкой среды

Погружной насос, устанавливаемый в скважине.

Насос, у которого приводящий двигатель и насос соединены промежуточным валом

Насос, работающий также в режиме двигателя

Насос, у которого возможно изменение направления движения подаваемой жидкой среды на противоположное

Насос, обеспечивающий в заданных пределах изменение подачи, а у динамических насосов и напора

Насос, обеспечивающий подачу с заданной точностью

Насос, в котором жидкая среда перемещается за счет мускульной силы человека

Стр. 12 ГОСТ 17398-72

Продолженче

Гермия

Определение

118. Самовсасывающий насос

E. Self priming pump

D. Selbstansaugende Pumpe

F. Pompe auto-amorcante

119. Насос с предвилюченной ступенью

120. Насос с предвилюченным ко-JOCOM

121. Герметичный насос

Нав. Герметический насос Бессальниковый насос

E. Glandless pump

D. Stopfbuchslose Pumpe

F. Pompe étanche sans presseétoupe

122. Взрывозащищенный насос

123. Малошумный насос

124. Маломагинтный насос

125. Ударостойкий насос

126. Обогреваемый насос

E. Jacketed pump (heated)

D. Heizmantelpumpe

F. Pompe à enveloppe de rechauffage

127. Охлаждаемый насос

E. Jacketed pump (cooled)

D. Kühlmantelpumpe

F. Pompe à envelpoppe de refroidissement

128. Стационарный насос

E. Stationary pump D. Ortsfeste Pumpe F. Pompe fixe

129. Передвижной насос

E. Portable pump

D. Ortsbewegliche Pumpe

F. Pompe mobile

130. Встроенный насос

E. Integral pump

D. Einbaupumpe F. Pompe accessoire

Насос, обеспечивающий самозаполнение подводящего трубопровода жидкой средой

Многоступенчатый насос, в котором первая ступень служит для улучшения условий подвода жидкой среды ко второй ступени

Насос с дополнительным рабочим ко-

лесом в подводе

Насос, у которого полностью исключен контакт подаваемой жидкой среды с окружающей атмосферой

Насос, конструкция которого обеспечивает вэрывобезопасную эксплуатацию в задавных условиях

Насос, при работе которого шум на-

ходится в пределах заданных норм Насос, материалы деталей которого обладают магнитными свойствами в пределах заданным норм

Насос, сохраняющий работоспособность в условиях воздействия заданных

ускорений

Насос, проточная часть которого обогревается от постороннего источника энергия.

Насос, проточная часть которого охлаждается от постороннего источника энергии

Насос, предназначенный для на фундаменте

Насос, перемещвемый в процессе эксплуатации

Насос, являющийся узлом другой машины нли аппарата

FOCT 17398-72 Ctp. 13

Продолжение

Термия

Определение

ВИДЫ НАСОСНЫХ АГРЕГАТОВ

- 131. Насосный агрегат
- Насосная установка D. Pumpenaniage
- 133. Электронасосный агрегат Ндп. Электронасос Е. Electrically driven pump D. Elektropumpe F. Electro-pompe
- Турбонасосный агрегат

 E. Turbine driven pump
 D. Turbopumpe
- F. Turbe pompe
 135. Дизель-насосный агрегат
 Ндп. Дизель-насос
- Мотонасосный агрегат Нап. Мотопомпа
- 137. Гидроприводный насосный агрегат Нап. Гидроприводкой насос
- 138. Пневмоприводной насосный аг-

Ндп. Пневмоприводной насос

- E. Windmill pump D. Windmotorpumpe F. Pompe à éolienne
- 139. Турбонасос
- i40. Паровой насос E. Steam pump D. Dampipumpe F. Pompe à vapeur
- 141. Гидроприводней насос
- 142. Πητεμορμάτος
 Ε. Air operated pump
 D. Preβluftpumpe
 F. Pompe à air comprimé
- 143. Электронасос

Агрегат, состоящий из насоса или нескольких насосов и приводящего двигателя, соединенных между собой

Насосный агрегат с комплектующим оборудованием, смонтированным по определенной схеме, обеспечивающей работу насоса

Насосный агрегат, в котором приводящим двигателем является электродвигатель

Насосный агрегат, в котором приводящим двигателем является гидро (пневмо) турбина

Насосный агрегат, в котором приводящим двигателем является дизель

Насосный агрегат, в котором приводящим двигателем является карбюраторный двигатель

Насосный агрегат, в котором приводящим двигателем является гидропвигатель

Насосный агрегат, в котором приводящим двигателем является пневмодвигатель

Насосный агрегат с приводом от турбины, узлы которой входят в коиструканю насоса

Насосный агрегат с приводом от парового цилиндра, распределительное устройство которого входит в конструкцию насоса

Насосный агрегат с приводом от гидроцилиилра, распределительное устройство которого входит в конструкцию насося

Насосный агрегат с приводом от инсамоцилиндра, распределательное устройство которого входит в конструкцию насоса

Насосный агрегат с приводом от электродангателя, узлы которого входят в конструкцию насоса

Стр. 14 ГОСТ 17398-72

Продолжение

	Термия	Определение		
144.	Экранированный электронасос Ндп. Герметичный насос с эк- ранированным электродвиса- телем E. Canned motor pump D. Spaltrohmotorpumpe F. Electro-pompe à stator che-	Герметичный электронасос, у котор полость статора электродвигателя изо- лирована от жидкой среды		
145.	misé Мокростаторный электронасос Ндп. Насос с емокрым стато- ромз Е. Wet motor pump D. Маβmotorpumpe F. Electro-pompe à bobinage nové	Герметичный электронасос, у которого полость статора электродвягателя омы-вается жидкой средой		
146. coc	Автономоконтурный электрона- Ндп. Герметичный насос с ав-	Герметичный электронасос с автоном- ным контуром смазки подшипинковых опор и охлаждения двигателя		
147. гат	томожным контуром Регулируемый насосный агре-	Насосный агрегат, обеспечивающий из- менение подячи, а для динамических насосов и напора		
FAT	Дозировочный насосный агре- Синхродозировочный насосный г	Насосный агрегат с несколькими до- зировочными насосами Дозировочный агрегат, у которого одновременно и пропорционально изме-		
150. arpera	Самовсасывающий насосный т	няется подача всех его насосов Насосный агрегат, свабженный само- всасывающим насосом или устройством для самозаполнения подводящего трубо- провода жидкой средой		
151.	Погружной насосный агрегат E. Electro-submersible ритр D. Tauchmotorpumpe F. Electro-pompe immergee	Насосный агрегат, погружаемый под уровень жидкой среды		
152. регат	Полупогружной насосный аг-	Насосный агрегат с погружным насо- сом, двигатель которого расположен над поверхностью жидкой среды		

ОСНОВНЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ ПОКАЗАТЕЛИ И ХАРАКТЕРИСТИКИ НАСОСОВ

153. Объемная подача насоса
Подача насоса
Ндп. Производительность
Расход
Е. Pump capacity
D. Pumpenförderung
F. Alimentation de pompe

154. Массовая подача насоса

Отношение объема подаваемой жидкой среды ко времени

Отношение массы подаваемой жидкой среды ко времени

TOCT 17398-72 Crp. 15

Продолжение

Термин

Определение

Идеальная подача насоса
 Theoretical capacity

156. Рабочий объем насоса E. Capacity per revolution

157. Точность дозирования насоса

Metering accurancy of the pump

 D. Dosierungsgenauigkeit der Pumpe

 F. Précision du dosage de pompe

158. Отклонение подачи насоса

E. Pump capacity deviation

 D. Abweichung der Pumpenförderung

 P. Déviation de l'alimentation de pompe

159. Давление на входе в насос

E. Pump inlet pressure
 D. Pumpensintritsdruck

F. Pression à l'entrée de pompe

160. Давление на выходе из насоса

E. Pump outlet pressure D. Pumpenaustrittsdruck

F. Pression à la sortie de pompe

161. Давление насоса

E. Pump pressure

D. Förderdruck

F. Pression de pompe

Сумма подачи и объемных потерь на-

Разность наибольшего и наименьшего значений замкнутого объема за оборот или двойной ход рабочего органа насоса

Отношение разности подач фактической и установленной по шкале к подаче, установленной по шкале

Разность фактической подачи насоса и подачи, заданной для данного давленяя

Давление жидкой среды на входе в насос

Давление жидкой среды на выходе из насоса

Величина, определяемая зависимостью:

$$P = P_{\kappa} - P_{\pi} + \rho \frac{v_{\kappa}^2 - v_{H}^2}{2} + \rho g (Z_{\kappa} - Z_{\pi}),$$

где $P_{\scriptscriptstyle R}$ и $P_{\scriptscriptstyle R}$ — давление на выходе и из входе в насос, Па;

 р — плотность жидкой среды, кг/м³;

ок и окорость жидкой среды на выходе и на входе в насос, м/с;

> g — ускорение свободного падения, м/с²;

Z_к и Z_н — высота центра тижести сечения выхода и входа в насос, м.

Наибольшее давление на выходе из насоса, на которое рассчитана конструкция насоса

Давление на выходе из насоса при перспуске всей подаваемой жидкой среды через предохранительный клапан

162. Предельное давление насоса

E. Pump maximum pressure

D. Pumpenhöchstdruck

F. Pression limite de pompe

Давление полного перепуска
 E. Full overflow pressure

 D. Druck des vollen Überströmens

 F. Pression de dérivation complète

Стр. 16 ГОСТ 17398—72

164.

Продолжение

Удельная работа насоса	Работа, п	одводимая	K	насосу	для
	перемещени	я единицы	36.8	есы же	шкой

165. Полезная удельная работа наcoca

Термии:

166. Напор насоса Ндп. Полный напор Суммарный напор E. Pump head D. Pumpendruckhôhe F. Pression de pompe

167. Қавитационный запас E. Positive suction head D. Hohleogreserve

F. Réserve de cavitation.

168. Допускаемый каритационный запас

E. Net positive suction head

D. Zulässige Hohlsorgreserve F. Réserve de cavitation admissible

169. Вакуумметрическая высота: всасывания

> E. Vacuum gauge suction lift D. Vakuummetrische Saughöhe F. Hauteur d'aspiration coométrique

среды

Определение

Величина, определяемая зависимостью

$$L_0 = \frac{P}{\rho}$$
,

где P — давление насоса, Па;

 плотность жидкой среды, кг/м²; L_n — полезная удельная работа насоса, Дж/кг.

Величина, определяемая зависимостью

$$H = \frac{P}{\rho g}$$
,

где Р — давление насоса, Па;

плотнесть жидкой среды, кг/м³;

д — ускорение свободного падения, м/с²;

H — напор, м.

Величина, определяемая зависимостью;

$$\Delta h = \frac{P_0 + \rho \frac{\sigma_R^2}{2} - P_n}{\rho \sigma}$$

где Р. — давление на входе в насос, Па; р — плотность жидкой среды, кг/м³;

 ин — скорость жидкой среды на входе в насос, м/с;

P_п — давление паров жидкой среды, Па;

 Δh — кавитационный запас, м.

Кавитационный запас, обеспечивающий работу насоса без изменения основных технических показателей

Величина, определяемая зависимостью

$$H_{o} = \frac{P_{o} - \left(P_{u} + \rho - \frac{\sigma_{H}^{2}}{2}\right)}{2}$$

где P₀ — давленне окружающей Па;

Р_н — давление на входе в насос, Па; плотность жидкой среды, кг/м³;

 и — скорость жидкой среды на входе в насос, м/с;

 ускорение свободного падения, M/C2;

- вакуумметрическая высота всасывания, м.

FOCT 17398-72 Crp. 17

Продолжение

Термия

Определение

170. Допускаемая вакуумметрическая высота всасывания

E. Allowable vacuum gauge suction lift

Vakuummetrische D. Zulässige Saughöhe

F. Haufeur admissible d'aspiration vacuométrique

171. Подвор

E. Static suction head

172. Высота самовсасывания

E. Self-suction lift

D. Selbstsaughöhe

F. Hauteur d'autoaspiration

173. Отклонение напора насоса E. Pump head deviation

D. Abweichung des Pumpengafelisdruckes F. Déviation du refoulement

(pression) de pompe

174. Мощность насоса

Ндп. Мощность на валу насо-

Мощность на валу

Потребляемая мощность E. Pump horsepower
D. Pumpenleistung
F. Puissance de pompe

175. Мощность насосного агрегата

Ндп. Потребляемая мощность

E. Overall horsepower D. Pumpensatzleistung

F. Puissance de bloc-pompes

176. Полезная мощность насоса E. Liquid horsepower

177. К. п. д. насоса

·E. Efficiency of pump D. Wirkungsgrad der Pumpe

F. Rendement de pompe

Вакуумметрическая высота всасывания, при которой обеспечивается работа насоса без изменения основных технических показателей

Разность высот уровня жидкой сре-ды в опорожняемой емкости и центра тяжести сечения входа в насос

Высота самозаполнения подводящего трубопровода самовсасывающим насосом (агрегатом)

Разность фактического напора насоса и заданного для данной подачи

Мощность, потребляемая насосом

Мощность, потребляемая насосным агрегатом или насосом, в конструкцию которого входят узлы двигателя

Мощность, сообщаемая насосом подаввемой жидкой среде и определяемая зависим остью

 $N_n = Q \cdot P = Q_n \cdot L_m$

где Q — подача насоса, м³/с;

P — давление насоса, Па;

Q_и — массовая подача насоса, кг/с;

L_z — полезная удельная работа на-соса, Дж/кг;

№ — полезная мощность насоса, Вт.,

Отношение полезной мощности к мошности насоса

Стр. 18 ГОСТ 17398-72

Продолжение

Термин	Определение
Tepsan	On personal and a second secon
178. K. n. д. насосного arperara E. Overal efficiency (of pump unit) D. Wirkungsgrad des Pumpensatzes	Отношение полезной мощности насоса к мощности насосного агрегата
F. Rendement de bloc-pompes 179. Гидравлический к. п. д. насоса , E. Hydraulic efficiency of pump D. Hydraulischer Wirkungsgrad der Pumpe F. Rendement hydraulique de pompe	Отношение полезной мощности насоса к сумме полезной мощности и мощности, затраченной на преодоление гидравличе- ских сопротивлений в насосе
180. Объемный к. п. д. насоса Е. Volumetric efficiency of pump D. Volumetrischer Wirkungs- grad der Pumpe F. Rendtement de volume de pompe	Отношение полезной мощности насоса к сумме полезной мощности и мощности потерянной с утечками
181. Коэффициент подачи насоса Е. Delivery (сарасіty) rate of pump D. Pumpenlieferungsgrad F. Coefficient d'alimentation de	Отношение подачи насоса к его идеальной подаче
pompe 182. Механический к. п. д. насоса Е. Mechanical efficiency of pump D. Mechanischer Wirkungsgrad der Pumpe F. Rendement mechanique de pompe	Величина, выражающая относительную долю механических потерь в насосе
183. Характеристика насоса Ндп. Рабочая характеристика Нормальная характеристика Внешняя характеристика Энергетическая характеристика Е. Pump performance D. Kennzifier der Pumpe	Графическая зависимость основных технических показателей от давления для объемных насосов и от подачи для динамических насосов при постоянных значениях частоты вращения, вязкости и плотности жидкой среды на входе в насос
F. Caractéristique de ротпре 184. Кавитационная характеристи- за насоса. Е. Cavitation performance of pump D. Kavitationsverhalten der Pumpe F. Caractéristique de cavitation de pompe	Графическая зависимость основных технических показателей насоса от кавитационного запаса или вакуумметрической высоты всасывания при постоянных значениях частоты вращения, вязкости и плотности жидкой среды на входе в насос, давления для объемных насосов и подачи для динамических на-

COCOB

FOCT 17398-72 Ctp. 19

Продолжение-

Термин	Определение
185. Рабочая часть характеристики насоса Н.п. Рабочая характеристика Е. Operating performance of pump D. Betriebsverhalten der Pumpe F. Caractéristique de travail de	Зона характеристики насоса, в пределах которой рекомендуется его эксплуатация
ротре 186. Регулировочная характеристи-	Графическая зависимость подачи от
ка насоса E. Requiating performance of pump D. Einstellkennlinie der Pumpe F. Caractéristique de réglage de nombe	частоты вращения (циклов) или длины хода рабочего органа при постоянных значениях вязкости, плотности жидкой среды на входе в насос и давления на входе и выходе насоса
187. Характеристика самовсасыва- ния E. Self-suction performance	Графическая зависимость подачи газа удаляемого самовсасывающим насосным агрегатом из подводящего трубопрово-
D. Selbstsaugkennlinie F. Caractéristique d'autoaspira- tion	да, от давления на входе в насос
188. Hone Hacoca E. Pump field D. Kennlinienfeld der Pumpe F. Champs de pompe	Рекомендуемая область применения насоса по подаче и напору, получаемая изменением частоты вращения или об- точкой рабочего колеса по внешнему диаметру
189. Индикаторная диаграмма на- соса E. Indicator diagram of pump D. Schaubild der Pumpe F. Diagramme d'indication de	Графическая зависимость изменения давления от времени или перемещения рабочего органа в замкнутом объеме повеременно сообщаемом со входом и выходом насоса
роппре 190. Номинальный режим насоса E. Nominal rating of pump D. Nennbetrieb der Pumpe F. Régime nominale de pompe	Режим работы насоса, обеспечивающий заданные технические показатели
191. Оптимальный режим насоса E. Optimum performance of pump	Режим работы насоса при наиболь- шем значении к. п. д.
D. Günstige Betriebsbedingun- gen der Pumpe F. Régime optimal de pompe	
192. Кавитационный режим насоса E. Cavitation performance of	Режим работы насоса в условиях ка витации, вызывающей изменение основ

витации, вызывающей изменение основных технических показателей

D. Kavitationsbetrieb der

F. Régime de cavitation de

Pumpe

pompe



Crp. 20 FOCT 17398-72

АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ РУССКИХ ТЕРМИНОВ

Агрегат дизель-насосный		135
Агрегат мотонасосный		136
Агрегат насосный		131
Агрегат насосный гидроприводной		137
Агрегат насосный дозировочный		148
Агрегат насосный пневмоприводной		138
Агрегат насосный полупогружной		152
Агрегат насосный погружной		151
Агрегат насосный регулируемый		147
Агрегат насосный самовсасывающий		150
Агрегат насосный синхродозировочный		149
Агрегат турбонасосный		134
Агрегат электронасосный		133
Высота всасывания вакуумметрическая		169
Высота всасывания вакуумметрическая допускаемая		170
Высота самовсасывания		172
Давление на входе в насос		159
Павление на выходе из насоса		160
Павление насоса		161
Дапление насоса предельное		162
Давление полного перепуска		163
Диаграмма насоса индикаторная		189
Запас кавитационный		167
Запас кавитационный допускаемый		168
Коэффициент подачи насоса		181
К. п. д. насоса		177
К. п. д. насоса гидравлический		179
К. п. л. насоса механический		182
К. п. д. насоса объемный		180
К. п. д. насосного агрегата		178
Мотопомпа		(136)
Мощность насосного агрегата		175
Mountains no east		(174)
Мошность на валу насоса		(174)
Мощность насоса		174
Мошность насоса полезная		176
Мощность потребляемая		(174, 175)
Hacon		144.4
Насос акснально-кулачковый		68
Насос аксиально-поршненой		53
Насос бессальниковый		(121)
Насос бронированный		(108)
Насос вальный	775	65
Насос вертикальный		90
Насос варывозащищенный		122
Насос вибрационный .		13
Насос винтовой		41
Насос вихревой		ੌg.
Насос вихревой		(19)
Насос вихревой открытого типа		(20)
Насос возвратно-поступательный		32
Насос вращательный		34
Насос ветроенный		130
Насос вытеснения		(30)
		121
Насос герметичный		121



FOCT 17398-72 Ctp. 21

00000000000							
	герметический						(121)
Hacoc	герметический с автономным :	CONTY	рож				(146)
Hacoc	герметический с экранирован	MAKAM 7	элект ро	двигат	enem		(144)
	героторный						(47)
macoc	гидроприводной						141
	гидростатический						(30)
	горизонтальный						89
	двойного действия						(79)
	двухвинговой двухкорпусный						48 107
Hacoe	двукратного действия						
Hacoe	двукратного деяствия двухплунжерный						60 75
Hacoc	двухпоршневой		635				70
Hacne	двухпоточный		333				102
	двухрядный						87
Hacoc	двухсторонний						(97)
	двухстороннего входа						97
Hacoc	двухстороннего действия						79
Hacoc	двухступенчатый						99
Hacoc	диафрагменный						64
Hacoc	динамический						2
Hacoc	дисковый					- 33	2 12
Hacoc	дифференциальный						80
	дозировочный						116
	жестколопастной						17
	закрыто-вихревой	0.0					19
	звездообразный	0034					85
	зубчатый						40
	коловратный						43
	коловратный						(37)
	консольный						91 66
	кривошилиый						33
	крыльчатый						67
	кулачковый						(38)
THE COL	кулисный						21
	лопастный						
	AORUCTNOЙ						1000000000
	маломагнятный						(57)
	малоканичнык						124 123
	многовинтовой						50
	многократного действия	3					
Hacoc	многоплунжерный						61 77
	многопоршиневой					100	73
	многопоточный						103
	миогорядный						88
Hacoc	многоступенчатый						100
Hacoc	моноблочный						92
	наклонно-дисковый						15
	негерметичный двухоинтовой	§ 111					(48)
	обогреваемый	111				933	126
	V-образный						84
	обратимый	50					113
	объемный						30
	одновинтовой	8		7343			47
	однократиого действия	100					59
Hacoc	одноплунжерный						74



Стр. 22 ГОСТ 17398-72

	однопоршневой					70∙
	однопоточный					101
	однорядный					86
	односторонний				÷35	82
	одностороннего действия					78-
	одноступенчатый					98
	оппозитный					83
	осевой					
	открыто-вихревой					20
	охлаждаемый		- 7			127
	паровой					140
	передвижной					129
	перистальтический					(44)
	пластинчатый	93				57
	плоскоколовратный					(40)
	плунжерный					63
	пневмоприводной			707		(138)
	поворотный					36 17:
	поворотно-допастной					110
	погружной					(110)
	погружной штанговый поршиевой			300		62
	поршневон поршневой					(32)
	порименом поступательно-поворотный					81
	пропеллерный					(7)
	пропеллерным простого действия					(78)
	прямодействующий	20				35
	реверсивный					114
	регулируемый					115
Hadne	радиально-кулачковый					696
Hacne	радиально-поршиевой					54
	ротационный					(31)
	роторный					31
	роторно-вращательный					37
	роторие-поворотный					39
	роторно-поршневой					51
	роторио-поступательный		70.			38
	ручной					117
	самовсасывающий					118
	с боковым входом					95
Hacoc	с внутренними опорами			227		94
Hacoc	свободно-вихревой					10
	с выносными опорами					93
	с двухзавитковым отводом					26
	секционный					104
	с закрытым рабочим колесон	M				28
	с защитным корпусом					108
	скальчатый					(63)
	скважинный			323		111
	с кольцевым отводом					25
Hacoc	смерчевой					(10)
	с «мокрым статором»					(145) 55
	с наклонным блоком					56 56
	с наклонным диском					(15)
	с наклонным диском					27
	с направляющим аппаратом					
Hacoc	со свободным вихрем .					(10)



11)		FOCT 1739872	Стр. 23
Насос с осевым входом .	32 3 5		96
Насос с осевым разъемом			106
Насос со спиральным отводом			23
Насос с открытым рабочим колесом			29
Насос с полуспиральным отводом			24
Насос с предвилюченным колесом	-580		120
Насос с предвилюченной ступенью			119
Насос с реверсивным потоком			114
Насос стационарный			128
Насос с торцевым разъемом			105
Насос с трансмиссионным валом			112
Насос струйный			14
Насос трения			4
Насос трехвинтовой	-		49
Насос трехпоршневой			72
Нассе трехплунжерный			76
Насос ударостойкий	-		125
Насос фигурио-шиберный	3E	(0)	58
Насос футерованный	10+		109
Насос центробежный			6 16
Насос центробежно-вихревой			22
Насос червячный			(41)
Насос червячный	4		1411
Насос черпаковый			42
Насос шестеренный Насос шестеренчатый			(42)
Насос шестеренный с внешним зацел	160313313		45
Насос шестеренный с внешним зацен			46
Насос шиберный	Temseunem		52
Насос шланговый		557	44
Насос шнековый			11
Насос электромагнитный			5
Напор насоса			166
Насос полный			(166)
Насос суммарный			(166)
Объем насоса рабочий			156
Объемная подача насоса			153
Отклонение напора насоса			173
Отклонение подачи насоса			158
Пневмонасос			142
Подача насоса			153
Подача насоса идеальная			155
Подача насоса массовая			154
Поде насоса			188
Подвор			171
Помпа			(1)
Производительность			(153)
Работа насоса удельная			164
Работа насоса удельная полезная		40	165
Расход			(153)
Режим насоса кавитационный			192
Режим насоса номинальный			190
Режим насоса оптимальный			191
Точность доэнрования насоса			157
Турбонасос			139
Установка насосная			132
			1.75
Характеристика внешняя			(183)



Cap. 24 FOCT 17398-72

Характеристика насоса	(i)	183
Характеристика насоса кавитационная		184
Характеристика насоса регулировочная		186
Характеристика нормальная		(183)
Характеристика рабочая		(183)
Характеристика рабочая		(185)
Характеристика самовсасывания		187
Характеристика энергетическая		(183)
Часть характеристики насоса рабочая		185
Электронасос		143
Электронасос		(133)
Электронасос автономоконтурный		146
Электронасос мокростаторный		145
Электронасос экранированный		144



FOCT 17398-72 Crp. 25

АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ НЕМЕЦКИХ ЭКВИВАЯЕНТОВ

Abweichung der Pumpeniorderun			158
Abweichung des Pumpengafellsd	ruckes		173
Aubenverzahnte Zahnradpumpe			45
Axialkolbenpumpe			53
Axialkreiselpumpe			7
Axial Pumpe mit einstellbaren o	der verstellbaren Schaufeln		18
Betriebsverhalten der Pumpe			185
Blockpumpe			92
Brunnenpumpe			111
Dampipumpe			140
Differentialkolbenpumpe			80
Direktwirkende Pumpe			35
Doppelspiralgehäusepumpe			- 26
Dosierpumpe			116
Dosierungsgenauigkeit der Pump	ne:		157
Drehschieberpumpe	-		52
Dreikolbenpumpe			72
Dreiplungerpumpe			76
Dreispindelige Pumpe			49
Druck des vollen Überströmens			163
Einbaupumpe			130
			78
Einfachwirkende Kolbenpumpe			70
Einkolbenpumpe			74
Einplungerpumpe			186
Einstellkennlinie der Pumpe			186
Einströmige Pumpe			
Einstufige Pumpe			98
Elektromagnetische Pumpe			. 5
Elektropumpe			133
Exzenterschneckenpumpe			47
Flügelpumpe			33
Förderdruck	99		161
Freistrompumpe			10
Günstige Betriebsbedingungen o	ier Pumpe		191
Handpumpe	2444 5-1465 10-4		117
Heitzmantelpumpe			126
Hohleogreserve			167
Horizontalpumpe			89
Hydraulischer Wirkungsgrad de	r Pumpe		179
Innenverzahnte Zahnradpumpe	N = 770 \$00		46
Kavitationsbetrieb der Pumpe	39		192
Kavitationsverhalten der Pumpe	945 S		184
Kennlinienfeld der Pumpe			188
Kennziffer der Pumpe			183
Kolbenpumpe			62
Kolbenpumpe mit Zylindern in	V.Form		84
Kreiselpumpe	4 · C VIIII		- 6
Kreiselpumpe mit geschlossenem	Dod		28
Kreiselpumpe mit offenem Rad	1/4 W		29
		200	43
Kreiskolbenpumpe	¥2	100	127
Kühlmantelpumpe			65, 66
Kurbelpumpe			106
Längsgeteilte Pumpe	525		27
Leitradpumpe			
Maßmotorpumpe		Yours.	145



Стр. 26 ГОСТ 17398-72

Mechanischer Wirkungsgrad der I	100000000000000000000000000000000000000			
Mehrspindelige Pumpe	rumpe			18
Mehrströmige Pumpe				5
Mehadudia Pumpe				10
Mehrstufige Pumpe				10
Membranpumpe			200	6
Nennbetrieb der Pumpe				19
Ortsbewegliche Pumpe				12
Ortsieste Pumpe				12
Oszillierende Verdränger Pumpe				3
Panzerpumpe				10
Peripheralpumpe				100
Plungerpumpe	774			6.
Preβluitpumpe				
Pumpe				143
Pumpe mit Außenlager				101 2350
Pumpe mit axialem Eintritt				93
Pumpe mit fliegend angeordnetem	Laufond			96
Pumpe mit Innenlager	Laun au	(9)		91
Pumpe mit seitlichem Eintritt				94
Pumpenanlage				96
Pumpenaustrittsdruck				135
Pumpedruckhöhe				160
Pumpenförderung				166
Pumpenhöchstdruck	3.4			153
Pumpenleistung	100			1,62
Pumpenieistung				174
Pumpenlieferungsgrad				181
Pumpensatzleistung				175
Pumpensintritsdruck				159
Quergeteilte Pumpe				105
Radialkolbenpumpe				54
Regelbare Pumpe				115
Reihenkolbenpumpe				88
Reversible Pumpe				114
Ringgehäusepumpe				25
Rotierende Verdrängerpumpe				31
Rotodynamische Pumne				
Schaubild der Pumpe				2
Schlauchpumpe				189
Schneckentrogoumne				44
Scheibenkolbenoumpe				11
Schrägscheibenpumpe				79
Schraubenspindelpumpe				16
Seitenkanalpumpe				41
Selbstansaugende Pumpe				20
Selbstsaughöhe				118
Selbstsaugkennlinie				172
Spaltrohmotorpumpe				187
Spiralgehäusepumpe				144
Stoffausgekleidete Pumpe				23
Stopfbuchslose Pumpe				109
Stufengehäusepumpe				121
Tauchmotorpumpe				104
Tauchnotorpumpe Tauchpumpe				151
Townstaketh				110
Taumelscheibenpumpe				68
Turbopumpe	(=)			134
Vakuummetrische Saughöhe				169
Verdrängerpumpe	525			20

	FOCT 17398—72 Crp. 27
Vertikalpumpe Vielkolbegpumpe	90° 73.
Vielplungerpumpe	77
Volumetrischer Wirkungsgrad der Pumpe	180
Wasserstrahlpumpe	14
Windmotorpumpe	138.
Wirkungsgrad der Pumpe	177
Wirkungsgrad des Pumpensatzes	178:
Wulstgehäusepumpe	25
Zahnradpumpe	42:
Zulässige Hohisorgreserve	168.
Zulässige Vakuummetrische Saughöhe Zweigehäusepumpe	170 107
Zweikolbenpumpe	7L
Zweiplungerpumpe	75.
Zweispindelige Pumpe	48.
Zweiströmige Pumpe	97, 102
Zweistufige Pumpe	99



*Crp. 28 FOCT 17398-72

АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ АНГЛИЙСКИХ ЭКВИВАЛЕНТОВ

Air operated pump		142
Allowable vacuum gauge suction lift		170
Annular casing pump	100	25
Armoured pump		106
Axial flow pump		7
Axial flow pump with adjustable or variable pitch blades		18
Axially split pump		106
Axial piston pump		53
Axial piston pump of the rotary cylinder type		55
Axial suction pump		96
Barrel insert pump		107
Bucket pump (double acting)		79
Canned motor pump		144
Capacity per revolution		156
Cavitation performance of pump	184	
Centrifugal pump	1.00	6
Centrifugal pump with open impeller		29
Centrifugal pump with shrouded impeller		28
Circular casing pump		25
		66
Crank pump		121
Glandless pump		131
Delivery (capacity) rate of pump		64
Diaphragm pump		80
Differential piston pump		27
Diffuser pump		35
Direct acting pump	83030	1.50
Double entry pump	97,	102
Double plunger pump		75
Double volute pump		26
Efficiency of pump		177
Electrically driven pump		133
Electromagnetic pump	- 900 J	5
Electro-submersible pump		151
External gear pump		45
Flexible tube pump		44
Full overflow pressure		163
Gear pump		42
Hand pump		117
Helical rotor pump		47
Horizontal pump		89
Hydraulic effeciency of pump		179
Inclined Archimedean screw pump		13
Inclined rotor pump		16
Indicator diagram of pump		189
In-line pump		88
Integral pump	8	130
Internal gear pump		46
Jacketed pump (cooled)		127
Jacketed pump (heated)		126
Lined pump		109
Liquid horsepower		176
Lobular pump (USA)		43
Mechanical efficiency of pump		182
		157
Metering accurancy of the pump		10.70
Multicylinder pump		73



FOCT 17398-72 Crp. 29

550-030-030-0		595
Multiplunger pump	2,-4	77
Multiscrew pump		50
Multistage pump	3.7	100
Net positive suction head		168
Neminal rating of pump		190
Operating performance of pump		185
Optimum performance of pump		191
Oscillating displacement pump		32
Overal efficiency (of pump unit)		178
Overal horsepower		175
Peripheral pump		9
Piston pump		62
Piston pump with cam drive	03	67
Plunger pump		63
Portable pump		129
Positive displacement pump		30
Positive suction head		167
Power pump		65
Proportioning pump		116
Pump		1
Pump capacity		153
Pump capacity deviation		158
Pump field		188
Pump head		166
Pump head deviation		173
Pump horsepower		174
Pump inlet pressure		159
Pump maximum pressure	14	162
Pump outlet pressure		160
Pump performance		183
Pump pressure		161
Pump with external bearing(s)	22	93
Pump with internal bearing(s)		94
Pump with overhung impeller		91
Radial piston pump	114	54
Radially split pump		105
Regulating performance of pump		186
Reversible pump	72	114
Roller vane pump	W)	52
Rotary-displacement pump		31
Rotary piston lobe type pump		43
Rotodynamic pump	53	2
Screw pump		41
Self priming pump		118
Self-suction lift		172
Self-suction performance		187
Semi-rotary pump	2	33
(Shallow) well pump		111
Side channel pump		20
Side suction pump		95
Single acting piston pump	53)	78
Single cylinder pump		70
Single entry pump	8	101
Single plunger pump		74
Single stage pump		98
Sliding vane pump (USA)		52
Stage chamber pump		104
neigh cuamer bands		



Стр. 30 ГОСТ 17398-72

Static suction head	- 10 c	_88	100	333				\$33 333	171
Stationary pump									128
Steam pump									140
Submerged pump									110
Swash plate operated pump									68
Theoretical capacity									110 68 155
Three cylinder pump									72
Three screw pump									49
Torque flow pump									10
Triple plunger pump					200	123			49 10 76
Turbine driven pump									134
Two cylinder pump									71
Two screw pump									48 99
Two stage pump									99
Unit construction pump									- 92
Vacuum gauge suction lift									92 169
Vane type pump							11		57
Variable capacity pump									115
Vertical pump									90
Volumetric efficiency of pump									180
Volute pump									23
V-type piston pump									84
Water ejector									14
Wet motor pump									145
Windmill pump							88		138



FOCT 17396-72 Ctp. 31

АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ФРАНЦУЗСКИХ ЭКВИВАЛЕНТОВ

Alimentation de pompe	310		153
Caractéristique d'autoaspiration			187
Caractéristique de cavitation de pompe			184
Caractéristique de pompe			183
Caractéristique de réglage de pompe			186
Caractéristique de travail de pompe			185
Champs de pompe			188
Coefficient d'alimentation de gompe			181
Déviation de l'alimentation de pompe	530		158
Déviation du refoulement (pression) de pompe			173
Diagramme d'indication de pompe	38		189
Electro-pompe			133
Electro-pompe à bobinage moyé	- 14 H		145
Electro-pompe à stator chemisé	F 1		144
Electro-pompe immergee			151
Hauter admissible d'aspiration vacuométrique			170
Hauter d'aspiration vacuométrique			169
Hauteur d'autoaspiration			172
Pompe		Ži.	1
Pompe à action directe	36.55.5		35
Pompe à air comprimé	1010+		142
Pompe à aspiration axiale	×.		96
Pompe à aspiration latérale			95
Pompe à bras			117
Pompe à canal latéral			20
Pompe accessoire			130
Pompe à corps segmenté, à diffuseurs rapportés			104
Pompe à corps torique			25
Pompe à coussinet intérieur			94
Pompe à débit réglable	138		115
Pompe à débit réversible			114
Pompe à deux étages			99
Pompe à deux vis			48
Pompe à diffuseur à ailettes			27
Pompe à disque oblique			16
Pompe à double enveloppe			107
Pompe à double flux			97, 102
Pompe à double volute			26
Pompe à engrenages			42
Pompe à engrenages à denture extérieure			45
Pompe à engrenages à denture interieure	55		46
Pompe à éolienne			138
Pompe à entrainement de liquide			9
Pompe à enveloppe de réchauffage			126
Pompe à enveloppe de refroidissement			127
Pompe à joint longitudinal			106
Pompe à joint perpendiculaire à l'axe			105
Pompe à lobes			43
ompe à membrane			64
ompe à paliettes entraînées			44, 52
ompe à poliers extérieurs			93
Pompe à piston-plongeur monocylindrique			74
Pompe à piston-plongeurs à deux cylindres			75
compe à piston-plongeurs à plusieurs cylindres			77
Pomne à niston plonoeurs à trois cylindres			790



Crp. 32 FOCT 17398-72

2 9 99		W 25
Pompe à pistons		62
Pompe à pistons à cylindres en ligne		88
Pompe à pistons à deux cylindres		71
Pompe à pistons (à double effet)		79
Pompe à piston à plusieurs cylindre		73
Pompe à pistons à simple effet		78
Pompe à pistons à trois cylindres		72
Pompe à pistons avec cylindres en V		84
Pompe à pistons axiaux		53
Pompe à pistons axiaux à plateau de	commande oblique	68
Pompe à pistons différentiels		80
Pompe à pistons monocylindrique		70
Pompe à pistons-plongeurs		63
Pompe à pistons radiaux		54
Pompe à plusieurs étages		100
Pompe à plusieurs flux		103
Pompe à plusieurs vis		50
Pompe à revêtement antiabrasif		108
Pompe a revétement interieur		109
Pompe à roue en porte-faux		91
Pompe à simple flux		101
Pompe à trois vis		49
Pompe à un étage		96
Pompe auto-amorcante		118
Pompe à vapeur		140
Pompe à vis		41
Pompe à vis d'Archimède		11
Poinne à vis excentrée		47
Pompe à volute		23
Pompe centrifuge		6
Pompe centrifuge avec roue ouverte		28
Pompe centrifuge semi-ouverte		29
Pompe de puits		111
Pompe doseuse		116
Pompe electromagnétique		5
Pompe étanche sans presseétoupe	(X)	121
Pompe fixe		128
Pompe hélice		7
Pompe hélice à pales orientables		18
Pompe horizontale		89
Pompe hydro-éjecteur		14
Pompe immersa		110
Pompe mécanique		65, 66
Pompe mobile		129
Pompe monobloc groupe de pompage	monobloc	92
Pompe rotodynamique	11001001100	92
Pompe semi-rotative		33
Pompe tourbillon		10
Pompe verticale		90
Pompe volumétrique		30
Pompe volumétrique alternative	File	32
Pompe volumétrique rotative		ଁ 31
Précision du dosage de pompe		157
Pression à la sortie de pompe		160
Pression à l'entrée de pompe		159
Pression de dérivation complète		163
Pression de pompe		161, 166
r ression de pompe	(2)	101, 100-



FOCT 17398-72 Ctp. 33:

Pression limite de pompe		162:
Puissance de bloc-pompes	(2.0	175
Puissance de pompe		174
Régime de cavitation de pompe		192
Régime nominale de pompe		190
Regime optimal de pompe		191
Rendement de bloc-pompes		178-
Rendement de pompe		177
Rendement de volume de pompe		180=
Rendement hydraulique de pompe		179-
Rendement mécanique de pompe		182
Réserve de cavitation		167
Réserve de cavitation abmissible		168
Turbe pompe		134-

приложение в

ВИДЫ НАСОСОВ ПО ОБЩИМ КОНСТРУКТИВНЫМ ПРИЗНАКАМ

1. Виды динамических и объемных насосов

- По направлению оси расположения, вращения или движения рабочих органов: горизонтальный насос вертикальный насос
- По расположению рабочих органов и конструкции опор: консольный насос моноблочный насос насос с выносными опорами насос с внутренними опорами.
- По расположению входа в насос: насос с боковым входом насос с осевым входом насос двухстороннего входа
- 1.4. По числу ступеней и потоков: одноступенчатый насос двухступенчатый насос многоступенчатый насос однопоточный насос двухпоточный насос многолоточный насос
- 1.5. По конструкции в виду разъема корпуса: секционный насос насос с тордовым разъемом насос с осевым разъемом двухкорпусиый насос насос с защитным корпусом: футерованный насос



*CTp. 34 FOCT 17398--72

- 1.6. По расположению насоса: погружной насос скважинный насос насос с трансмиссионным валом
- 1.7. По требованиям эксплуатацин: обратимый насос реверсивный насос регулируемый насос дозировочный насос ручной насос
- 1.8. По условням всясывания: самовсасывающий насос насос с предвилюченной ступенью насос с предвилюченным колесом
- 1.9. По взаимодействию насоса с окружающей средой: герметичный насос взрывозащищенный насос малошумный насос маломагинтный насос ударостойкий насос
- ударостойкий насос L10. По необходимости поддержания температуры подаваемой среды: обогреваемый насос охлаждаемый насос
- По месту установки насоса: стационарный насос передвижной насос встроенный насос

2. Виды объемных насосов

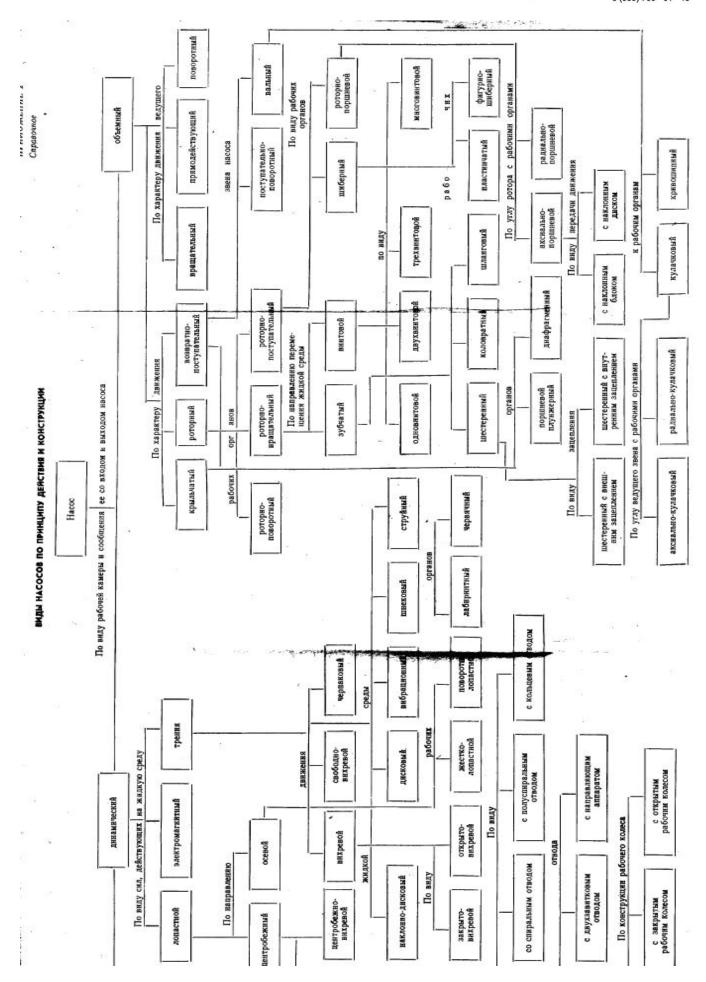
- 2.1. По расположению рабочих органов: односторонний насос оппозитный насос V-образный насос звездообразный насос
- По числу плоскостей, в которых расположены оси рабочих органов: однорядный насос многорядный насос

3. Виды роторных насосов по числу циклов вытеснения за один оборот ротора:

насос однократного действия насос двукратного действия насос многократного действия

4. Виды возвратно-поступательных насосов

- По количеству поршней: однопоршневой насос двухпоршневой насос трехпоршневой насос многопоршневой насос
- 4.2. По количеству плунжеров: одноплунжерный насос двухплунжерный насос трехплунжерный насос многоплунжерный насос
- 4.3. По числу циклов нагнетания и всасывания за один двойной ход: насос односторовнего действия насос двухсторовнего действия дифференциальный насос





FOCT 17398--72 Crp. 35

ПРИЛОЖЕНИЕ 3 Справочное

ВИДЫ НАСОСНЫХ АГРЕГАТОВ ПО КОНСТРУКТИВНЫМ ПРИЗНАКАМ

1. По роду привода:

электронасосный агрегат трубонасосный агрегат дизельнасосный агрегат мотонасосный агрегат гидроприводной агрегат вневмоприводной агрегат

2. По требованию эксплуатации:

регулируемый насосный агрегат дозпровочный насосный агрегат сиихродозировочный насосный агрегат

3. По конструктивному объединению насоса с приводом:

электронасос турбонасос паровой насос гидроприводной насос пневмонасос



Редактор В. С. Аверина Технический редактор Э. В. Митяй Корректор М. М. Герасименко

Сдаво в наб. 22.12.86 Подл. в печ. 09.02.87 2,25 усл. п. л.+вкл. 0,25 усл. п. л. 2,625 усл. кр.-отт. 2,25 уч.-изд. л.+вкл. 0,25 уч.-изд. л. Тираж 4000 Цена 15 коп.

Ордена «Знак Почета» Издательство стандартов, 123840, Москва, ГСП, Новопресненский пер., д. 3. Выльиюсская типографии Издательства стандартов, ул. Миндауго, 12/14. Зак. 5649.